377R1124

28.5.77 Ἐπίσημη Ἐφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων Ἀριθ. N 134/53

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1124/77 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

τῆς 27ης Μαΐου 1977

περί νέας ὁριοθετήσεως τῶν ζωνῶν προορισμοῦ γιά τίς ἐπιστροφές ἤ τίς εἰσφορές κατά τήν ἐξαγωγή καί ὁρισμένα πιστοποιητικά ἐξαγωγῆς στόν τομέα τῶν σιτηρῶν καί ὀρύζης

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2727/75 τοῦ Συμβουλίου τῆς 29ης Ὀκτωβρίου 1975, περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τῶν σιτηρῶν([1]), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 3138/76([2]), καί ἰδίως τό ἄρθρο 12 παράγραφος 2, τό ἄρθρο 16 παράγραφος 6 καί τό ἄρθρο 19 παράγραφος 3,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1418/76 τοῦ Συμβουλίου τῆς 21ης Ἰουνίου 1976, περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς τῆς ὀρύζης([3]), καί ἰδίως τό ἄρθρο 17 παράγραφος 6 καί τό ἄρθρο 21 παράγραφος 3,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι ὁ κανονισμός (ΕΟΚ) ἀριθ. 306/76 τῆς Ἐπιτροπῆς τῆς 12ης Φεβρουαρίου 1976, περί νέας ὁριοθετήσεως τῶν ζωνῶν προορισμοῦ γιά τίς ἐπιστροφές ἤ τίς εἰσφορές κατά τήν ἐξαγωγή στούς τομεῖς τῶν σιτηρῶν καί τῆς ὀρύζης([4]), καθόρισε διαφοροποιούμενες ζῶνες ἀνάλογα μέ τά χαρακτηριστικά τῶν ἀγορῶν σιτηρῶν, ἀλεύρων καί ὀρύζης·

ὅτι διά τοῦ ἄρθρου 9α παράγραφος 1 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 2042/75 τῆς Ἐπιτροπῆς τῆς 25ης Ἰουλίου 1975, περί εἰδικῶν λεπτομερειῶν ἐφαρμογῆς τοῦ καθεστῶτος τῶν πιστοποιητικῶν εἰσαγωγῆς καί ἐξαγωγῆς στόν τομέα τῶν σιτηρῶν καί τῆς ὀρύζης([5]), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2824/76([6]), ἡ γεωγραφική κατάτμηση, ἡ προβλεπομένη στόν ἐν λόγω κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 306/76 ἔχει ἐφαρμοσθεῖ στά πιστοποιητικά ἐξαγωγῆς βύνης πού ἔχουν μακρά ἰσχύ· ὅτι ἡ ὑφισταμένη στόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 306/76 γεωγραφική κατάτμηση ἀπεδείχθη ἐκ πείρας ὅτι δέν εἶναι ἀρκετά προσαρμοσμένη στήν εἰδική ἀγορά τῆς βύνης· ὅτι, ἑπομένως, ἁρμόζει ἡ πρόβλεψη ἐξειδικευμένης ὁριοθετήσεως τῶν ζωνῶν, γιά τό ἐν λόγω προϊόν·

ὅτι γιά λόγους σαφηνείας ἁρμόζει ἡ κατάργηση τοῦ ἐν λόγω κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 306/76 καί ἡ ἐπανάληψη στόν παρόντα κανονισμό τῶν διατάξεων τίς ὁποῖες περιέχει·

ὅτι τά προβλεπόμενα μέτρα στόν παρόντα κανονισμό εἶναι σύμφωνα μέ τή γνώμη τῆς Ἐπιτροπῆς Διαχειρίσεως Σιτηρῶν,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Ἄρθρο 1

Οἱ ζῶνες προορισμοῦ, οἱ ὁποῖες θά χρησιμοποιηθοῦν γιά τόν καθορισμό τῶν διαφοροποιημένων ἐπιστροφῶν ἤ εἰσφορῶν κατά τήν ἐξαγωγή, προσδιορίζονται στό παράρτημα I γιά τά προβλεπόμενα προϊόντα στό ἄρθρο 1 ὑπό α), θ) καί γ) τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 2727/75 καί γιά τά προβλεπόμενα προϊόντα στό ἄρθρο 1 ὑπό α) καί θ) τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1418/76.

Ἄρθρο 2

Οἱ ζῶνες προορισμοῦ, πού πρόκειται νά χρησιμοποιηθοῦν γιά τά ἐκδιδόμενα πιστοποιητικά ἐξαγωγῆς, ἐντός τοῦ πλαισίου τοῦ ἄρθρου 9 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 2042/75, προσδιορίζονται στό παράρτημα II.

Ἄρθρο 3

Ὁ παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει τήν 1η Ἰουνίου 1977.

Καταργεῖται ὁ κανονισμός (ΕΟΚ) ἀριθ. 306/76.

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἐφαρμόζεται ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 27 Μαΐου 1977.

Γιά τήν Ἐπιτροπή

Finn GUNDELACH

Ἀντιπρόεδρος

([1]) ΕΕ ἀριθ. N 281 τῆς 1.11.1975, σ. 1.
([2]) ΕΕ ἀριθ. N 354 τῆς 24.12.1976, σ. 1.
([3]) ΕΕ ἀριθ. N 166 τῆς 25.6.1976, σ. 1.
([4]) ΕΕ ἀριθ. N 38 τῆς 13.2.1976, σ. 14.
([5]) ΕΕ ἀριθ. N 213 τῆς 11.8.1975, σ. 5.
([6]) ΕΕ ἀριθ. N 325 τῆς 24.11.1976, σ. 5.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

ΖΩΝΗ I

α) Λιβύη
Αἴγυπτος
'Ισραήλ
Λίβανος
Συρία
Κύπρος
Τουρκία

β) Μαρόκο
'Αλγερία
Τυνησία

γ) 'Ιορδανία

δ) Μάλτα
Γιουγκοσλαβία
'Ελλάς
'Αλβανία

ΖΩΝΗ II

α) Πολωνία
Σοβιετική Ἕνωση (λιμένες Βαλτικῆς Θαλάσσης)

β) Νορβηγία
Σουηδία
Φινλανδία
Νῆσοι Φερόαι
'Ισλανδία

ΖΩΝΗ III

α) Τσεχοσλοβακία
Οὐγγαρία

β) Ρουμανία
Βουλγαρία
Σοβιετική Ἕνωση (λιμένες τῆς Μαύρης Θαλάσσης)

ΖΩΝΗ IV

α) Μέξικό, χῶρες καί ἐδάφη τῆς Κεντρικῆς 'Αμερικῆς

β) Μεγάλες 'Αντίλλες καί Μικρές 'Αντίλλες - Μπαχάμες καί Βερμοῦδες

γ) Χῶρες καί ἐδάφη τῆς Νοτίου 'Αμερικῆς (ἀκτή 'Ατλαντικοῦ)

δ) Χῶρες καί ἐδάφη τῆς Νοτίου 'Αμερικῆς (ἀκτή Εἰρηνικοῦ)

ΖΩΝΗ V

α) Μαυριτανία
Σενεγάλη
Γουϊάνα
'Ακτή τοῦ 'Ελεφαντοστοῦ
Μπενίν
Τόγκο
Μάλι
Ἄνω Βόλτα
Νίγηρας
Κεντροαφρικανική Δημοκρατία
Κόγκο
Τσάντ
Γκαμπόν
Καμερούν
Ζαΐρ
Γκάμπια
Σιέρρα Λεόνε
Γκάνα
Νιγηρία
Ναμίμπια (Νοτιοδυτικό τμῆμα 'Αφρικῆς)
'Αζόρες
Μαδέρα
Κανάριοι Νῆσοι
'Ισπανική Σαχάρα
Νῆσοι Πρασίνου 'Ακρωτηρίου
Γουϊνέα-Μπισσάου
Νῆσοι τοῦ κόλπου τῆς Γουϊνέας
'Αγκόλα
'Αγία 'Ελένη καί ἐξαρτήσεις
Λιβερία
Γουϊνέα τοῦ 'Ισημερινοῦ

β) Νοτιοαφρικανική Δημοκρατία
Μποτσβάνα
Λεσόθο
Σουαζιλάνδη
Ροδεσία
Μαλάουι
Μοζαμβίκη
Τανζανία
Κένυα
Ρουάντα
Μπουρούντι
Οὐγκάντα
Σομαλία
Μαδαγασκάρη
Κομόρες
Μαυρίκιος

ΖΩΝΗ VI

Σουδάν
Αἰθιοπία
Γαλλικό ἔδαφος τῶν 'Αφάρς καί τῶν 'Ισάς
Χῶρες καί ἐδάφη τῆς 'Αραβικῆς Χερσονήσου
'Ιράκ
'Ιράν

ΖΩΝΗ VII

α) 'Αφγανιστάν
Πακιστάν
'Ινδία (συμπεριλαμβανομένου τοῦ Σικκίμ)
Νεπάλ
Σρί Λάνκα
Μπάγκλα Ντές
Βιρμανία
Νῆσοι τοῦ 'Ινδικοῦ 'Ωκεανοῦ (ἐκτός τῆς Μαδαγασκάρης, τῶν Κομόρων καί τοῦ Μαυρικίου)
Μπουτάν

β) Ταϊλάνδη
Καμπότζη
Λάος
'Ιαπωνία
'Ινδονησία
Μαλαισία
Φιλιππίνες

γ) Λοιπές χῶρες καί ἐδάφη τῆς 'Ασίας καί τῆς 'Ωκεανίας
Αὐστραλία
Νέα Ζηλανδία

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

ΖΩΝΗ Α

— 'Ισλανδία
— Φινλανδία
— Νῆσοι Φερόαι
— Νορβηγία
— Σουηδία
— Αὐστρία
— 'Ελβετία
— Λιχτενστάϊν
— 'Ισπανία
— Πορτογαλία
— 'Αζόρες
— Μαδέρα
— Κανάριοι Νῆσοι
— 'Ελλάς
— Μάλτα
— Κύπρος
— Τουρκία

ΖΩΝΗ Β

— Σοβιετική Ἕνωση
— Πολωνία
— 'Ομοσπονδιακή Δημοκρατία τῆς Γερμανίας
— Τσεχοσλοβακία
— Οὐγγαρία
— Ρουμανία
— Βουλγαρία
— Γιουγκοσλαβία
— 'Αλβανία

ΖΩΝΗ Γ

— Μαρόκο
— 'Αλγερία
— Τυνησία
— Λιβύη
— Αἴγυπτος
— 'Ισραήλ
— Λίβανος
— Συρία
— 'Ιορδανία
— 'Ιράκ
— 'Ιράν
— Χῶρες καί ἐδάφη τῆς 'Αραβικῆς Χερσονήσου

ΖΩΝΗ Δ

— Λοιπές χῶρες καί ἐδάφη τῆς 'Αφρικῆς, συμπεριλαμβανομένων τῆς 'Αγίας 'Ελένης καί τῶν ἐξαρτήσεων, τῆς Μαδαγασκάρης, τῶν Κομόρων καί τοῦ Μαυρικίου

ΖΩΝΗ Ε

— Λοιπές ζῶνες καί ἐδάφη τῆς 'Ασίας καί τῆς 'Ωκεανίας
— Νῆσοι τοῦ 'Ινδικοῦ 'Ωκεανοῦ ἐκτός τῆς Μαδαγασκάρης, τῶν Κομόρων καί τοῦ Μαυρικίου)

ΖΩΝΗ Ζ

— Χῶρες καί ἐδάφη τῆς Βορείου 'Αμερικῆς

ΖΩΝΗ Η

— 'Αντίλλες
— Μεξικό, χῶρες καί ἐδάφη τῆς Κεντρικῆς καί τῆς Νοτίου 'Αμερικῆς